



10175
ДСТУ EN ISO/IEC 17065



СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ / CERTIFICATE ON CONFORMITY

Зареєстровано в реєстрі органу сертифікації за №

UA.032.CC.0030-22

Зареєстровано в реєстрі органу сертифікації под №/

Registered at the Record of certification body under №

Термін дії з

Срок действия с /

Term of validity is from

09 лютого 2022 р. до 08 лютого 2026 р.

Сертифікат

видано

Сертифікат выдан /

Certificate is issued on

ПП «ДСС ГРУП»,
21009, м. Вінниця, вул. Івана Бевза, 34, оф. 211, код ЄДРПОУ 35997299.
Доручення виробника від 11.03.2019 № б/н

Продукція

Продукция / Production

Вогнегасні пристрої типу FIPRON STICKERS
з мікрокапсульованою газовою вогнегасною речовиною.
Серія: FIPRON STICKERS P, 15, 25, 45, 60,
для протипожежного захисту електроустановок

3813

(код (и) УКТЗЕД/ДКПП
(UKTZED/DKPP code (s)))

Відповідає
вимогам

Соответствует требованиям/
Comply with the requirements

(повна назва, тип, вид, марка, торгова марка) / (complete product name, type, kind, model, merchandise mark (trademark))
ДБН В.2.5-56:2014 «Системи протипожежного захисту», із зміною №1, пп. 5.14, 8.1.13;
ДСТУ-Н Б В.2.5-84:2016 «Стационарні» системи пожежогасіння. Системи газового пожежогасіння.
Автономні системи газового пожежогасіння на основі виробів з термоактивованою
мікрокапсульованою вогнегасною речовиною. Проектування, монтування та експлуатування»
пп. 5.3,5.4;
Характеристики продукції відповідно до технічного опису виробника щодо:
- номінальної температури спрацювання, °С;
- вогнегасної ефективності гасіння модельних вогнищ класів А, В (відповідно до ДСТУ EN 2);
- захищеного об'єму (кожної модифікації типу виробу)

(позначення нормативних документів)/(denotation of normative documents)

Виробник

Производитель/
Producer

Фірма «FIPRON, Inc» (США),
7th Street, Suite 620, Austin, Texas 78701, USA

Місце

виробництва
Место производства /
Place of production

Фірма «FPN Yangin Koruma Sistemleri ve Uretim A.S.» (Турція),
Cayir yolu Cd. Ayplaza №2/1 34752 Atasehir/ Istanbul/TURKIYE

Сертифікат
видано органом
сертифікації

Сертифікат выдан органом
сертификации /

Certificate is issued by the
certification body

Додаткова
інформація

Дополнительная
информация/Additional
information

ОС «Центр сертифікації матеріалів та виробів»,
юр. адр.: 03164, м. Київ, вул. Малинська, 20-А;
пошт. адр.: 03067, м. Київ, вул. О. Тихого, 103;
тел. 221-94-10; 404-88-03; 457-69-23

Продукція, що виробляється серійно з 09.02.2022 до 08.02.2026.
Проектування, монтування та експлуатація вогнегасних пристроїв типу FIPRON STICKERS з
мікрокапсульованою газовою вогнегасною речовиною здійснюється згідно з інструкцією.
Здійснюється нагляд за виробництвом сертифікованої продукції протягом терміну дії
сертифіката відповідності згідно з Ліцензійною угодою

На підставі

На основании /
On the grounds of

Протокол сертифікаційних випробувань від 07.02.2020 № 02/НЛПБ-20 випробувальної
лабораторії ТОВ «Незалежна лабораторія пожежної безпеки» (атестат акредитації від
05.06.2013 № 2Н278 дійсний до 19.07.2023).
Рішення № 005/22 від 09.02.2022 про видачу сертифіката відповідності ОС «ЦСМВ»

Заст. керівника органу з сертифікації

Руководитель органа сертификации/
Director of the certification body



В.І. Приймаченко

(підпис, ініціали, прізвище)
(signature, initials, family name)



10175
ДСТУ EN ISO/IEC 17065



ЦСМВ
ССМ&G

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ / CERTIFICATE ON CONFORMITY

Зареєстровано в реєстрі органу сертифікації за №

UA.032.CC.0029-22

Зареєстровано в реєстрі органу сертифікації под №/

Registered at the Record of certification body under №

Термін дії з

Срок действия с /

Term of validity is from

09 лютого 2022 р. до 08 лютого 2026 р.

Сертифікат
видано

Сертифікат выдан /

Certificate is issued on

ПП «ДСС ГРУП»,
21009, м. Вінниця, вул. Івана Бевза, 34, оф.211, код ЄДРПОУ 35997299.
Доручення виробника від 11.03.2019 № б/н

Продукція

Продукция / Production

Вогнегасні пристрої типу FIPRON CORD
з мікрокапсульованою газовою вогнегасною речовиною,
для протипожежного захисту електроустановок

3813

(код (и) УКТЗЕД)/ДКПП
(UKTZED/DKPP code (s))

(повна назва, тип, вид, марка, торгова марка) / (complete product name, type, kind, model, merchandise mark (trademark))

ДБН В.2.5-56:2014 «Системи протипожежного захисту», із зміною № 1, пп. 5.14, 8.1.13;
ДСТУ-Н Б В.2.5-84:2016 «Стационарні системи пожежогасіння. Системи газового пожежогасіння.
Автономні системи газового пожежогасіння на основі виробів з термоактивованою
мікрокапсульованою вогнегасною речовиною. Проектування, монтування та експлуатування»
пп. 5.3, 5.4;

Відповідає
вимогам

Соответствует требованиям/

Comply with the requirements

Характеристики продукції відповідно до технічного опису виробника щодо:

- номінальної температури спрацювання, °С;
- вогнегасної ефективності гасіння модельних вогнищ класів: А, В (відповідно до ДСТУ EN 2);
- захищеного об'єму

(позначення нормативних документів)/(denotation of normative documents)

Виробник

Производитель/

Producer

Фірма «FIPRON, Inc» (США),
7th Street, Suite 620, Austin, Texas 78701, USA

Місце

виробництва

Место производства /

Place of production

Фірма «FPN Yangin Koruma Sistemleri ve Uretim A.S.» (Турція),
Cayiryolu Cd. Ayplaza №2/1 34752 Atasehir/ Istanbul/TURKIYE

Сертифікат
видано органом
сертифікації

Сертифікат выдан органом

сертификации /

Certificate is issued by the

certification body

Додаткова

інформація

Дополнительная

информация/Additional

information

Продукція, що виробляється серійно з 09.02.2022 до 08.02.2026.

Проектування, монтування та експлуатація вогнегасних пристроїв типу FIPRON CORD
мікрокапсульованою газовою вогнегасною речовиною здійснюється згідно з інструкцією.
Здійснюється нагляд за виробництвом сертифікованої продукції протягом терміну дії
сертифіката відповідності згідно з Ліцензійною угодою

На підставі

На основании /

On the grounds of

Протокол сертифікаційних випробувань від 07.02.2020 № 03/НЛПБ-20 випробувальної
лабораторії ТОВ «Незалежна лабораторія пожежної безпеки» (атестат акредитації від
05.06.2013 № 2Н278 дійсний до 19.07.2023).

Рішення № 004/22 від 07.02.2022 про видачу сертифіката відповідності ОС «ЦСМВ»

Заст. керівника органу з сертифікації

Руководитель органа сертификации/

Director of the certification body

М.П. Stamp



В.І. Приймаченко

(підпис, ініціали, прізвище)

(signature, initials, family name)